

















Từ năm 1925 hãng **PHÁP-QUỐC ĐẠI-DU'OC-PHÔNG** ở đường d'Ormay số 84-90 chưa được dịp để làm quen cùng qui độc-giã của báo « *Lục-Tinh Tân-Văn* ».

Nay chủ nhơn là ông **BARBEROUSSE**, nhứt hạng bảo-chê lễ-sur, cựu y-sanh tại Dưỡng-đường tại Paris, có lời kính-chào qui độc-giã của *Lục-Tinh Tân-Văn* và kính cáo cùng qui-vị dạng hay: nếu qui-vị có cần dùng gì xin dời gót lại nhà thuốc của ông hay viết thư cho ông thì ông xin sẵn lòng thừa tiếp vai vè và trả lời rành rè cho qui-vị được vừa lòng luôn luôn.

Xin qui-vị dè ý cho.

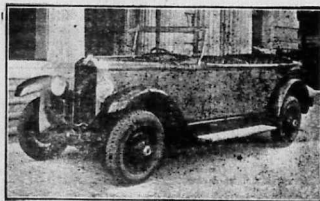
Saigon, le 1<sup>er</sup> Juillet 1930.



**Xà-phòng Cadum**

Một thứ xà-phòng tinh hảo mà không có chất rất độc như xà-phòng Cadum rất cần để giữ vệ-sinh cho người da. Dùng nó lại còn lợi nữa vì rằng nó không thấm nước, nó khô mãi cho nên dùng được lâu hết, không phi phạm chút nào.

**COI ĐÂY!**  
Một cái xe 5 chỗ ngồi, sáu máy mà giá có **MỘT ĐỒNG BẠC**



Bỏ ra một đồng bạc mua một cái ghế ở Âu Hội Nam lý Cơn 6 giờ sáng thì có thể ra ngoài một cái xe hơi 5 chỗ ngồi 6 máy hết tất hên COTTIN et DES'OUITES của hãng GARAGES D'ANNAM số 140-142 đường Chasseloup Laubat (sau vườn Bô-rô) bán rẻ lại cho bởi Xe hơi để tại bằng lạc nào muốn mua coi cũng được. Al trong trong hạn sáu tháng có hư, bằng sửa lại được.

Đã vậy nhà **VIỆT-NAM BẢO-HIỂM XE HƠI 54 96** đường Pellerin Saigon lại còn lãnh bảo kê mọi việc rủi ro trong hạn sáu tháng đó không ăn tiền



**VIN TONIQUE & BI-NUTRITIF Du Docteur RIF**

Vô-sanh TỬU của Lương-y RIF chế ra

Thức rượu này là vị độc bổ gần với thức là trên hẳn tinh thần, bởi lý là bao nhiêu chất dinh dưỡng tinh khiết. Nhưng từ thời xưa khi lục sự gian khổ thân người muốn đủ thân mãn, để sống rượu này uống, thì đi đứng cứ lảo đảo thành đồng, một ngày suốt tới óc như trĩ, lại nặng hơn xưa.

Chưa bao giờ liệt nhược, đờn bê mắt mờ, có huyết học, có chửa, nhưng từ bao lần tinh thần, hệ sống rượu này uống thì mạnh mẽ lần bội, do một đó sống, hạnh thân trên lại.

Giá mỗi ve là ba đồng bạc

Có trữ bán tại tiệm thuốc Tây đường Marine số 190-192, Cholon.

Depôt Pharmacie Franco-Chinoise 190-192, Rue de la Marine, Cholon.

**Xe TALBOT**  
6 máy, 11-14-17 mã-lực

**Xe DODGE CHRYSLER SIX**

**Xe UNIC**  
A và B máy, 11 và 14 mã-lực

Đa hiệu xe là các kiểu-dạng đã cực kỳ đẹp, lại còn ắt để chịu  
Ba hiệu xe này hạ giá hơn nhất hạng

Đăng xe **UNIC** thường dùng hơn hết tại Đông-Pháp

HÃY TỚI COI CÁC KÈU CỐC ỨNG TẠI PANG  
Et. blissements BAINIER d'Indochine  
**AUTO-HALL**  
HANOI — SAIGON — PHNOMPENH



**Manufacture de Tabacs**  
NAM-KY TRUNG-HUE YEN-THAO CÔNG-TY  
214-224, quai de Belgique → SAIGON

Kính thỉnh đong-đo và Nam minh quac cũ, để hàng tiêu chế yên

thảo tại đây, nguyên liệu và nhưn công đều do trong bản quốc, nên máy thức thuốc này cho là tốt nhất. Xin các ngài họ có thể chúng tôi tiến lại chúng nào thì sẽ ích cho quý hương minh chứng này.

